

5 BILAN CONSOLIDÉ DE L'EUROSYSTÈME AU 31 DÉCEMBRE 2003

(EN MILLIONS D'EUROS)

ACTIF	31 DÉCEMBRE 2003	31 DÉCEMBRE 2002
1 Avoirs et créances en or	130 344	130 739
2 Créances en devises sur des non-résidents de la zone euro	175 579	234 486
2.1 Créances sur le FMI	29 130	31 305
2.2 Comptes auprès des banques, titres, prêts et autres actifs en devises	146 449	203 181
3 Créances en devises sur des résidents de la zone euro	17 415	19 823
4 Créances en euros sur des non-résidents de la zone euro	6 049	4 190
4.1 Comptes auprès des banques, titres et prêts	6 049	4 190
4.2 Facilité de crédit consentie dans le cadre du MCE II	0	0
5 Concours en euros à des établissements de crédit de la zone euro liés aux opérations de politique monétaire	298 163	227 654
5.1 Opérations principales de refinancement	253 001	180 000
5.2 Opérations de refinancement à plus long terme	45 000	45 000
5.3 Cessions temporaires de réglage fin	0	0
5.4 Cessions temporaires à des fins structurelles	0	0
5.5 Facilité de prêt marginal	134	2 621
5.6 Appels de marge versés	28	33
6 Autres créances en euros sur des établissements de crédit de la zone euro	729	147
7 Titres en euros émis par des résidents de la zone euro	54 466	27 828
8 Créances en euros sur des administrations publiques	42 686	44 486
9 Autres actifs	109 365	105 808
Total	834 796	795 161

En raison des arrondis, les totaux et les sous-totaux peuvent ne pas correspondre à la somme des composantes.

PASSIF	31 DÉCEMBRE 2003	31 DÉCEMBRE 2002
1 Billets en circulation	436 128	371 866*
2 Engagements en euros envers les établissements de crédit de la zone euro liés aux opérations de politique monétaire	147 328	133 565
2.1 Comptes courants (y compris les réserves obligatoires)	147 247	133 495
2.2 Facilité de dépôt	80	70
2.3 Reprises de liquidités en blanc	0	0
2.4 Cessions temporaires de réglage fin	0	0
2.5 Appels de marge reçus	1	0
3 Autres engagements en euros envers des établissements de crédit de la zone euro	257	15
4 Certificats de dette émis	1 054	2 029
5 Engagements en euros envers d'autres résidents de la zone euro	39 865	46 197
5.1 Engagements envers des administrations publiques	34 106	41 123
5.2 Autres engagements	5 759	5 074
6 Engagements en euros envers des non-résidents de la zone euro	10 279	8 813
7 Engagements en devises envers des résidents de la zone euro	499	1 125
8 Engagements en devises envers des non-résidents de la zone euro	11 205	18 588
8.1 Dépôts, comptes et autres engagements	11 205	18 588
8.2 Facilité de crédit contractée dans le cadre du MCE II	0	0
9 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI	5 761	6 340
10 Autres passifs	54 757	62 470
11 Comptes de réévaluation	67 819	82 615
12 Capital et réserves	59 844	61 538
Total	834 796	795 161

* Le montant des billets en circulation au 31 décembre 2002 comprend pour 13 338 millions d'euros de billets nationaux des pays de la zone euro encore en circulation à cette date. Au 1^{er} janvier 2003, ces billets ont été transférés au poste « Autres passifs » ; au 31 décembre 2003, leur montant s'élevait à 11 338 millions d'euros.